

NICENE Creed

We believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible.

And in one Lord Jesus Christ, the only Son of God, begotten from the Father before all ages, God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made; of the same essence as the Father. Through him all things were made. For us and for our salvation he came down from heaven; he became incarnate by the Holy Spirit and the virgin Mary, and was made human. He was crucified for us under Pontius Pilate; he suffered and was buried. The third day he rose again, according to the Scriptures. He ascended to heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again with glory to judge the living and the dead. His kingdom will never end.

And we believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. He proceeds from the Father and the Son, and with the Father and the Son is worshiped and glorified. He spoke through the prophets.

We believe in one holy catholic and apostolic church. We affirm one baptism for the forgiveness of sins. We look forward to the resurrection of the dead, and to life in the world to come. Amen.

<This week>

12/25 Christmas and End-of-Year Service 2022 (Japanese and English)
10:00-11:30

<Next week>

No meetings! (Next Sunday service: January 8th 2023 10am)

<Meetings> (For more info and schedule, please talk to the leaders)

- ❖ Mini-Church (Small gathering with a friendly and warm atmosphere)
- ❖ New Life Class (First Step to follower's life)
- ❖ Covenant Class (Membership Class)

<Offering> Our operating cost is covered by members' spontaneous offerings. We believe that offering is a part of worship and it's a responsibility of each believer (Malachi 3:10). It also says, "Each man should give what he has decided in his heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver (II Cor. 9:6-7)." We don't pass around the offering basket since we don't want anyone who is not able to give for some reason to feel pressure or awkward (especially for visitors). We also would like everyone to do it spontaneously. Please put the offerings in the box on the counter.

<ONLINE GIVING> → <https://yourchurch.jp/wpe/offerings/>

1-10-10 Morino, Machida, Tokyo 194-0022 Pastor: Mari Ikeda, Andy Nagahara
Phone: 042-812-8851 e-mail: contact@yourchurch.jp

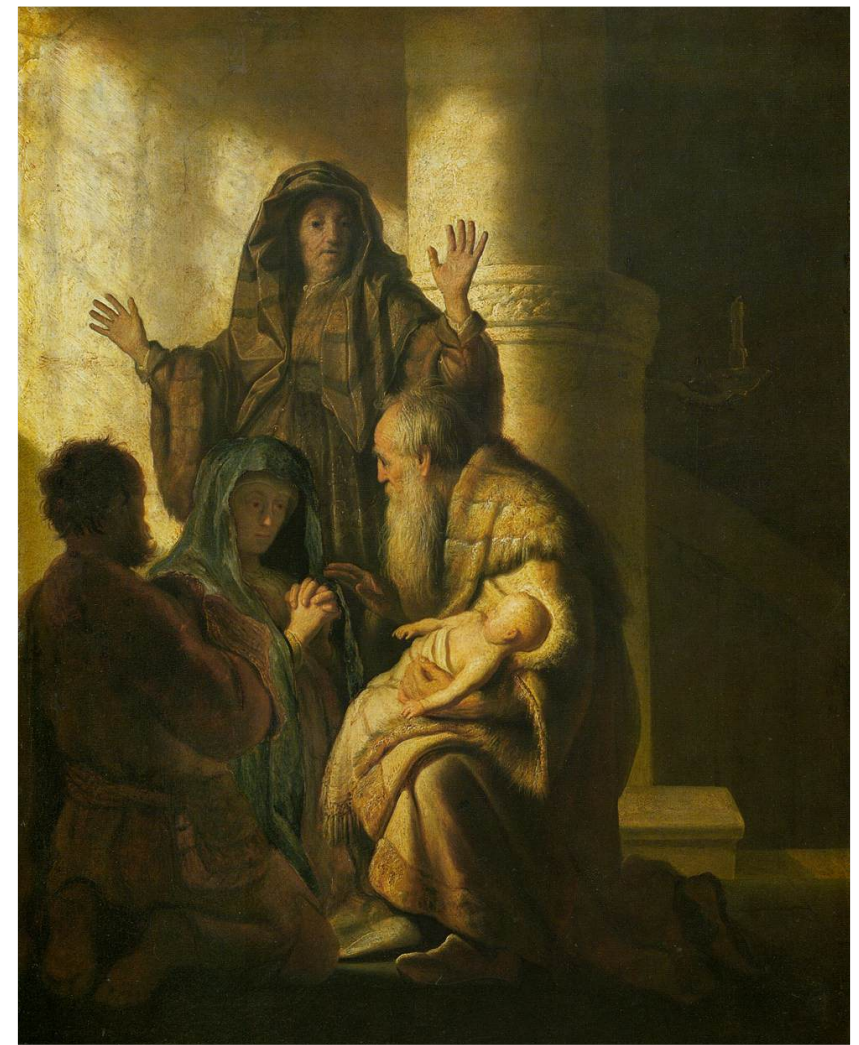


<https://yourchurch.jp>

Christmas & End-of-Year Service

bulletin

December 25, 2022 Vol.29 No.51



Rembrandt - Simeon and Anna Recognize the Lord in Jesus,
Public domain, via Wikimedia Commons

ニカイア信条(日本カトリック司教協議会訳)

私は信じます。唯一の神、全能の父、天と地、見えるもの、見えないもの、すべてのものの造り主を。私は信じます。唯一の主イエス・キリストを。主は神のひとり子、すべてに先立って父より生まれ、神よりの神、光よりの光、まことの神よりのまことの神、造られることなく生まれ、父と一体。すべては主によって造られました。主は、私たち人類のため、私たちの救いのために天からくだり、聖霊によって、おとめマリアよりからだを受け、人となりました。ポンティオ・ピラトのもとで、私たちのために十字架につけられ、苦しみを受け、葬られ、聖書にあるとおり三日目に復活し、天に昇り、父の右の座に着いておられます。主は、生者(せいしゃ)と死者を裁くために栄光のうちに再び来られます。その国は終わることがありません。私は信じます。主であり、いのちの与え主である聖霊を。聖霊は、父と子から出て、父と子とともに礼拝され、栄光を受け、また預言者とおして語られました。私は、聖なる、普遍の、使徒的、唯一の教会を信じます。罪のゆるしをもたらす唯一の洗礼を認め、死者の復活と来世のいのちを待ち望みます。アーメン。

<今週>

12/25 (日) 2022年クリスマス&年末礼拝 (日本語・英語) 10:00-11:30

<来週>

集まりは全てお休みです! 2023年の礼拝は1/8からです。

<その他の集まり・クラス>

- ❖ **ミニチャーチ** 楽しく、暖かで、私たちが一番大切にしているアトホームな集まりです。あなたもぜひ参加して下さい。詳しくはリーダーにお尋ね下さい。
- ❖ **ニューライフクラス** 初めての聖書、信仰、教会生活についての学び(全三回)
- ❖ **カヴェナントクラス** ユアチャーチのメンバーになりたい方のための学び(全二回)

<献金について>

ユアチャーチはメンバーの献金によって運営されています。私たちは献金が礼拝の一部であり、信じる者の責任であると信じています。(マラキ3:10) また、「人に強いられるのではなく喜んで、自ら決めたとおりに豊かに献げる人を神は愛する」(第2コリント9:6-7)とあります。そこで私たちは、メンバーでない方や、何らかの理由で献げられない方が気兼ねしないで済むように、またそれぞれの自発的な意志であってほしいという願いから、礼拝中に献金を募ることはしていません。ご用意のある方は入口の献金ボックスにお入れください。

<オンライン献金> <https://yourchurch.jp/wpj/offerings/>

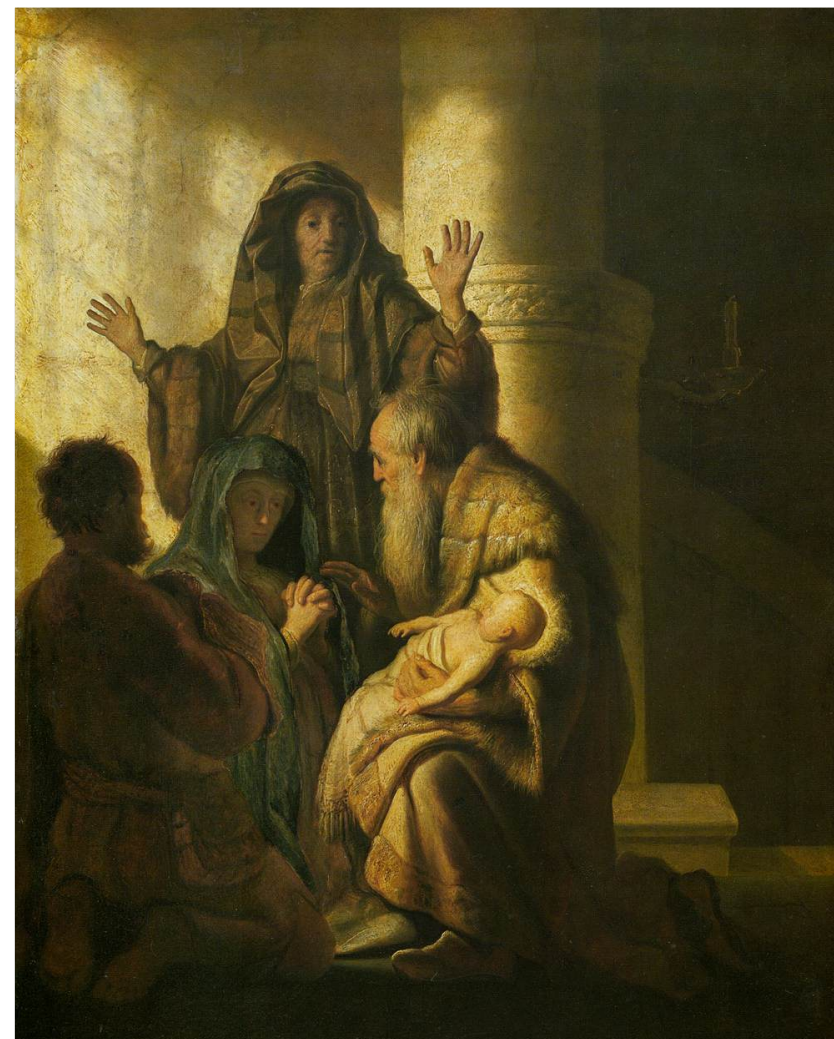
〒194-0022 東京都町田市森野1-10-10 牧師 池田真理 永原アンディ
Phone: 042-812-8851 email: contact@yourchurch.jp



<https://yourchurch.jp>

クリスマス & 年末礼拝 週報

2022/12/25 Vol.29 No.51



Rembrandt - Simeon and Anna Recognize the Lord in Jesus,
Public domain, via Wikimedia Commons

The Two Epilogues of the Christmas Story

Mari Ikeda

A. The tragedy of King Herod (Matthew 2:16-18)

B. The blessing of Simeon and Anna (Luke 2:25-38)

C. We can all relate to both

Summary

There are two epilogues to the Christmas story. The first is the tragedy of King Herod and the other is the happy ending that Simeon and Anna experienced. These two stories show us that we are given a choice in terms of how we live our lives. The first option is to be like Herod and exclude anyone who doesn't follow us for fear of losing power and the other is to be like Simeon and Anna and to accept both our own shortcomings and the shortcomings of others and put our hope in God's mercy. We tend to be more like Herod, but we can choose to live more like Simeon and Anna.

For Discussion

1. Looking back on this past year, can you think of times when you were like Herod and times when you were like Simeon and Anna?
2. How can we put our hope in God like Simeon and Anna?

(Matthew 2:16-18)

16 When Herod realized that he had been outwitted by the Magi, he was furious, and he gave orders to kill all the boys in Bethlehem and its vicinity who were two years old and under, in accordance with the time he had learned from the Magi. 17 Then what was said through the prophet Jeremiah was fulfilled: 18 "A voice is heard in Ramah, weeping and great mourning, Rachel weeping for her children and refusing to be comforted, because they are no more."

(Luke 2:25-38)

25 Now there was a man in Jerusalem called Simeon, who was righteous and devout. He was waiting for the consolation of Israel, and the Holy Spirit was on him. 26 It had been revealed to him by the Holy Spirit that he would not die before he had seen the Lord's Messiah. 27 Moved by the Spirit, he went into the temple courts. When the parents brought in the child Jesus to do for him what the custom of the Law required, 28 Simeon took him in his arms and praised God, saying: 29 "Sovereign Lord, as you have promised, you may now dismiss your servant in peace. 30 For my eyes have seen your salvation, 31 which you have prepared in the sight of all nations: 32 a light for revelation to the Gentiles, and the glory of your people Israel." 33 The child's father and mother marveled at what was said about him. 34 Then Simeon blessed them and said to Mary, his mother: "This child is destined to cause the falling and rising of many in Israel, and to be a sign that will be spoken against, 35 so that the thoughts of many hearts will be revealed. And a sword will pierce your own soul too."

36 There was also a prophet, Anna, the daughter of Penuel, of the tribe of Asher. She was very old; she had lived with her husband seven years after her marriage, 37 and then was a widow until she was eighty-four. She never left the temple but worshiped night and day, fasting and praying. 38 Coming up to them at that very moment, she gave thanks to God and spoke about the child to all who were looking forward to the redemption of Jerusalem.

2022年12月25日(クリスマス・年末) マタイ2:16-18, ルカ2:25-38

クリスマスの二つのエピソード 池田真理

A. ヘロデ王の悲劇(マタイ2:16-18)

メッセージのポイント

クリスマスの物語には二つのエピソードがあります。一つはヘロデ王の悲劇で、もう一つはシメオンとアンナの幸福な結末です。この二つのエピソードは、私たちの人生の歩み方には二つあることを示しています。ヘロデのように、自分の強さを失うことを恐れて自分に従わない者を排除する生き方と、シメオンとアンナのように、自分の弱さも人の過ちも受け入れて神様の憐れみに希望を置く生き方です。私たちの心はヘロデの方に流れがちですが、シメオンとアンナのように生きることのできるのです。

話し合いのために

1. 今年一年の自分の歩みを振り返って、ヘロデのようだったこと、シメオンとアンナのようになれたことは？
2. どうしたらシメオンとアンナのように神様に希望を置くことができますか？

B. シメオンとアンナの幸福(ルカ2:25-38)

16 さて、ヘロデは博士たちにだまされたと知って、激しく怒った。そして、人を送り、博士たちから確かめておいた時期に基づいて、ベツレヘムとその周辺一帯にいる二歳以下の男の子を、一人残らず殺した。17 その時、預言者エレミヤを通して言われたことが実現した。18「ラマで声が聞こえた。激しく泣き、嘆く声。ラケルはその子らのゆえに泣き／慰められることを拒んだ。／子らがもういないのだから。」(マタイ2:16-18)

C. 私たちは誰でも両方の面を持っている

25 その時、エルサレムにシメオンという人がいた。この人は正しい人で信仰があつく、イスラエルの慰められるのを待ち望み、聖霊が彼にとどまっていた。26 また、主が遣わすメシアを見るまでは死ぬことはない、とのお告げを聖霊から受けていた。27 この人が霊に導かれて神殿の境内に入った。そして、両親が幼子イエスを連れて来て、その子のために律法の定めに従っていけにえを献げようとした時、28 シメオンは幼子を腕に抱き、神をほめたたえて言った。29「主よ、今こそあなたはお言葉どおり／この僕を安らかに去らせてくださいます。30 私はこの目であなたの救いを見たからです。31 これは万民のために備えられた救いで／32 異邦人を照らす啓示の光／あなたの民イスラエルの栄光です。」33 父と母は、幼子についてこのように言われたことに驚いた。34 シメオンは彼らを祝福し、母マリアに言った。「御覧なさい。この子は、イスラエルの多くの人を倒したり立ち上がらせたりするために定められ、また、反対を受けるしるしとして定められています。35 剣があなたの魂さえも刺し貫くでしょう。多くの人の心の思いが現されるためです。」

36 また、アシェル族のファヌエルの娘で、アンナという女預言者がいた。非常に年をとって、若い時に嫁いでから七年間夫と共に暮らしたが、37 その後やもめになり、八十四歳になっていた。そして神殿を離れず、夜も昼も断食と祈りをもって神に仕えていた。38 ちょうどその時、彼女も近づいて来て神に感謝を捧げ、エルサレムの贖いを待ち望んでいる人々皆に幼子のことを語った。(ルカ2:25-38)